RMP2103/RU(俄罗斯)/WiFi版 65x90mm，105g哑粉(封面封底)+80g亚粉(内页)，钉装

封底

realme

REV.1.0

封面

realme Pad

Руководство пользователя
(RMP2103/WiFi)

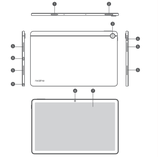
Перед использованием изделия внимательно ознакомьтесь с данным руководством пользователя и сохраните его в безопасном месте.

封底内页留白

封面内页留白

Приветствие от realme Pad

В данном руководстве приведена информация об использовании вашего нового планшета realme Pad и технической поддержке. Для получения дополнительной информации о планшете посетите официальный веб-сайт компании realme.



1 Задняя фото-камера
2 Вспышка
3 Основа батареи
4 Сенсорный экран
5 Датчик для фронтальной фотокамеры
6 Динамик
7 Разъем USB-C
8 Фронтальная камера
9 Микрофон
10 Разъем для наушников

Предупреждение

- Не разрешайте плавать или окунуть вблизи или внутри воды, а также не подвергайте воздействию высокой или чрезмерно высокого давления (например, микроволновые печи, индукционные плиты, электрические духовки, обогреватели, скороварки, водонагреватели, горелки плиты и т.д.), чтобы не допустить перегрева аккумулятора, который может стать причиной взрыва.
- Следует использовать оригинальные зарядные устройства, кабель передачи данных и аккумулятор. Не рекомендованные и не сертифицированные производителем зарядные устройства, кабели передачи данных или аккумуляторы могут стать причиной пожаров, электрических ударов, взрывов, ожогов и других рисков.
- При зарядке, изделие следует выполнять при комнатной температуре и хорошей вентиляции. Рекомендуется заряжать изделие при температуре от 5 до 35°C.

Стандартные принадлежности

В комплект поставки входят следующие стандартные принадлежности realme Pad: x 1, зарядное устройство x 1, кабель передачи данных x 1, руководство пользователя x 1, скрепка для извлечения SIM-карты x 1.

Спецификация

Изделие	RMP2103
Размер планшета экрана	26.3 см (10.36")
Размер	254.7 x 165.9 x 6.9 мм
Аккумулятор	7100 мАч (26.81 Вт·ч типа.) 7100 мАч (27.23 Вт·ч типа.)
Камера	Задняя: 8 мегапикселей Передняя: 8 мегапикселей
Температура эксплуатации	0°C–35°C
Показатели SAR	0.4 (ш) <2 Вт/кг (тела)

Спецификация радиосвязи		
Радио	Частотный диапазон (Гц)	Макс. выходная мощность (дБм)
Bluetooth	2.4 ~ 2.4835 ГГц	7 ± 2 (LE:2MHZ)
2.4G Wi-Fi	2.4 ~ 2.4835 ГГц	16 ± 2 (LE:2MHZ)
5G Wi-Fi	5.15 ~ 5.35 ГГц, 5.47 ~ 5.725 ГГц	14 ± 2.5 (LE:2MHZ)
	5.725 ~ 5.85 ГГц	7 ± 2.5 (LE:2MHZ)

В данном руководстве пользователя приведена информация по безопасному использованию изделия.
Перед использованием планшета внимательно ознакомьтесь с руководством по технике безопасности.

Зарядка

В руководстве пользователя приведена информация по безопасности, эксплуатации и технической поддержке. Перед использованием планшета realme прочтите все приведенные ниже инструкции и правила техники безопасности, а также сохраните данное руководство. Дополнительные подробные инструкции содержатся в файле в данном продукте. Прочесть вступленные инструкции можно на планшете realme. Для получения актуальной информации посетите сайт https://www.realme.com.

Правила техники безопасности

Этот планшет может работать при температуре от 0 до 35°C. Температурно хранение должно быть от -20 до 45°C.
Использование или хранение изделия за пределами этого диапазона ставит под угрозу производительность аккумулятора. Не пользуйтесь планшетом вблизи телефонов, телевизоров, радиоаппаратов и других электронных устройств, в противном случае это может привести к не сначала эффективность аккумулятора и не сначала время работы в режиме ожидания. Если в планшете предусмотрена функция быстрой зарядки, вход в этот режим может быть невозможен при температуре ниже 15°C или выше 35°C.

Операционная система этого продукта поддерживает официальные обновления системы. Если пользователь установил систему ПО стороннего производителя, это может привести к сбоям в работе системы, что может привести к угрозе безопасности системы. В таких случаях компания realme не обеспечивает поддержку и не несет ответственность за конечное использование.

Меры безопасности при использовании аккумулятора

1. Запрещается выполнять любые клеммы аккумулятора. В противном случае аккумулятор может стать причиной пожара или получить ожоги.
2. Не удаляйтесь и не прикасайтесь к аккумулятор. Ненадлежащие (например, штраф или другими острыми предметами), чтобы не допустить повреждения, прокалка, перегрева или возгорания аккумулятора.
3. Электролит аккумулятор может причинить повреждения при попадании на одежду или химической окси кожи. Незамедлительно смойте его водой или обратитесь за медицинской помощью (при необходимости).
4. При появлении таких признаков ненормальности, как высокая температура, изменение цвета, деформация, вспучивание, утечка электролита и т. ш. во время работы, зарядки или хранения, прекратите использование изделия.
5. Не допускайте попадания электролита аккумулятора в глаза. Это может привести к потере зрения. При попадании в глаза немедленно промойте их, а также случае обратитесь к врачу.
6. Не разрешайте аккумулятор подвергаться ударам или ударам в его конструкции. Это может привести к протечке, перегреву, взрыву или возгоранию аккумулятора.
7. Не разрешайте и не используйте аккумулятор вблизи открытого огня, обогревателя или в других местах с высокой температурой. В противном случае аккумулятор может вытечь, перегреть, взрыв или возгорание аккумулятора.
8. При появлении протечки или необычного запаха немедленно уберите аккумулятор от источника открытого огня, чтобы не допустить возгорания или взрыва.
9. Не допускайте короткого замыкания аккумулятора в влажных местах. В противном случае возможны перегрев, повреждение, потекание электролита и возгорание аккумулятора.
10. Не помещайте аккумулятор под прямые лучи солнца или в другие место с высокой температурой. В противном случае протечка электролита, перегрев, взрыв или возгорание аккумулятора могут привести к угрозам безопасности системы. В таких случаях компания realme не обеспечивает поддержку и не несет ответственность за конечное использование.
11. Аккумулятор можно заряжать и разряжать сотни раз, однако в конечном счете он будет полностью изношен.
12. Запрещается утилизировать аккумулятор вместе с бытовым мусором. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с местными нормами.
Внимание! При замене аккумулятора изделием неправильного типа возможен взрыв. Утилизируйте отработанные аккумуляторы в соответствии с инструкциями в руководстве пользователя.

Предупреждение. Не заряжайте аккумулятор более 12 часов.

Другие важные моменты

1. Адаптер следует размещать рядом с оборудованием так, чтобы он был легко доступен.
2. В случае появления трещин или повреждения изделия немедленно прекратите эксплуатацию и обратитесь в сервисный центр realme.

Чтобы предупредить возможное повреждение слуха, нельзя слушать аудио на высокой громкости в течение длительного времени.

Электрические и электронные отходы (WEEE)

Этот символ означает, что в соответствии с местным законодательством и нормами ваше изделие и /или его аккумулятор следует утилизировать отдельно от бытовых отходов. После истечения срока службы данного продукта его следует отнести в его специализированную организацию по утилизации отходов. Правильная утилизация вашего изделия будет способствовать защите здоровья людей и сохранности окружающей среды.

- Компания realme сокращает ответственного отношения и сотрудничества со стороны клиентов в полном снижении воздействия своих изделий на окружающую среду
- Компания realme соблюдает все применимые законодательства, относящиеся к WEEE.

Декларация соответствия ЕС (DoC)

Настоящим компания Realme Chongqing Mobile Telecommunications Corp., Ltd. заявляет, что данное беспроводное устройство соответствует основным требованиям и прочим применимым положениям директивы 2014/53/ЕС. Полный текст декларации соответствия ЕС доступен по следующему адресу в Интернете: https://www.realme.com/global/support/eu-declaration.

Информация о сертификате CE (SAR)

Это устройство было проверено на соответствие на стандартные носимые устройства с расстоянием 0 см. Чтобы обеспечить соответствие требованиям по радиочастотам, используйте аксессуары, позволяющие удержать оборотную сторону планшета от тела на 0 см. Зажимы для крепления на ремне, поясные чехлы и аналогичные аксессуары не должны содержать металлических деталей. Использование аксессуаров, не соответствующих этим требованиям, может привести к несоответствию требованиям по радиочастотам. Этого следует избегать.

Если вы пользуетесь кодаксстыпитерлом, слуховым аппаратом, кохлеиимплантом или другим устройством, используйте планшет в соответствии с рекомендациями врача.

Уведомление:
Соблюдайте национальные и местное законодательство страны, в которой используется устройство. Использование этого устройства может быть ограничено в зависимости от местной сети. Рабочие частоты 5150–5350 МГц Wi-Fi 5G можно использовать только в помещении.

Ознакомьтесь с разделом «Спецификации радиосвязи» в руководстве пользователя, чтобы узнать, поддерживает ли это устройство Wi-Fi 5G.

Примечание: Указанная ваше гарантия распространяется только на изделие, проданные в этой стране. Компания realme имеет право окончательного пересмотра и интерпретации гарантийных обязательств.

Ⅱ: Инструкции и условия гарантии

Информация о гарантии на изделие

1. Условия обслуживания
Благодаря вас за приобретение планшета realme. Мы обеспечиваем комплексное гарантийное обслуживание своей продукции с соответствие с указанными ниже положениями. Если вы не согласны с условиями гарантии, предусмотренными государственным законом и правилом, преимущество имеют законы и правила данной страны.
1. Если в течение 12 месяцев с даты приобретения возникли неполадки при правильной эксплуатации, потребитель имеет право обратиться в компанию realme для обслуживания. Если в данном устройстве, кабель передачи данных, аккумулятор (в том числе встроенный), гарантийный срок составляет 12 месяцев.
2. Потребитель продавца сформить товарный чек и сохранить его на случай обращения за гарантийным обслуживанием.
3. Если в течение 15 дней с даты покупки, вы можете подать заявку на гарантийное обслуживание. Действительный чек: внесенные данные должны быть полными, правильными, и не содержать изменений. В случае утери действительного чека и отсутствия его фотокопии компания предоставляет 12-месячное гарантийное обслуживание с момента производства с 90-го дня с даты изготовления или начала продажи.
4. Гарантия не распространяется на остальные принадлежности изделия (например, руководство пользователя, гарантийный талон и т.д.).

1. Гарантия (см. гарантийный талон) действительна только при условии правильного использования изделия. Бесплатным гарантии не распространяется на какие-либо искусственные повреждения и какие-либо неисправности, вызванные необходимым ремонтом при этом может быть выполнено за счет покупателя.
A. Гарантийный период истек.
B. Повреждения вызвано человеческим фактором, в том числе повреждения в результате использования в неподходящих условиях и невыполнение требований руководства по эксплуатации.
C. Клиент выполнил разборку, ремонт или внес изменения в конструкцию устройства без разрешения Компании или обращался для ремонта в мастерскую, не указанную в списке официальных сервисных центров Компании.
D. Повреждения в результате форс-мажорных обстоятельств (пожаров как совершенных, пожары, землетрясения и грозы молнией).
E. Пользователь не может предъявить обязательные доказательства приобретения, либо модель и серия-код изделия не совпадают или изменены.
F. Неисправный износ изделия (корпуса, клавиатуры, экрана, антенны и других элементов).
G. Неисправности, повреждения или дефекты, причиной которых не является компания.
2. Прочие:
A. Компания не распространяется на внешние повреждения (включая корпусный износ и царапины).
B. Гарантия не распространяется на неисправность, вызванную аппаратно-производителем и оператором беспроводной связи.
C. Гарантия не покрывает услуги, которые были обещаны продавцом в рекламе, а также дополнительные аксессуары, которые не являются частью основных изделия, соответствующие требованиям к замене, нужно получить в ближайшем официальном сервисном центре. Если при замене выяснится, что изделие неисправно, мы можем заменить его изделием такой же модели и с такими же характеристиками. в случае неисправности какие-либо аксессуары, которые не соответствуют будут заменены. Оба варианта замены осуществляется бесплатно.

3. В случае находки в каком-либо из наших устройств его можно сдать для ремонта в официальный сервисный центр realme.
4. Если требуется ремонт изделия или его поглощение в него воды или в результате сварного повреждения, вызванного механическим фактором, клиент предварительно должен подать заявку на ремонт в официальном сервисном центре realme.
5. Все компоненты, детали и принадлежности, заменяемые в течение гарантийного периода, становятся собственностью Компании.

Ⅲ: Моменты, на которые следует обратить внимание при отправке изделия на ремонт и получении его из ремонта

1. При заполнении бланка ремонта планшета realme клиент должен разборочно внести необходимые сведения (имя, адрес, номер телефона и признаки неисправности).
2. Перед отправкой изделия в ремонт создайте резервную копию всей информации и данных планшета (например, телефонные номера, сообщения, фотографии, видеоматериалы и т.д.) в облачном хранилище. Это позволит избежать потери и повреждения данных в процессе тестирования и проверки. При при каких обстоятельствах компания realme не несет ответственности за данные. Компания не несет ответственности и не обязана выполнять разборкою копирование/восстановление ваших данных, а также не несут ответственность за любые последствия потери, повреждения или утечки ваших данных. Убедитесь в легальности сохраненных вами данных. Компания не несет ответственности за любые данные, переданные, не создайте резервные копии и не изучаем ваши данные (кроме тех случаев, когда они необходимы для предоставления обслуживания). Кроме того, мы сохраняем за собой право отказать в обслуживании при наличии незаконного контента.
3. Если вы отправляете изделие в ремонт, обязательно бланк ремонта планшета realme. В случае утери Клиентом своей копии документа планшет будет выдан только после процедуры уведомления об утере, в ранее которой Клиент должен будет сообщить данные своего паспорта или иного действительного удостоверения личности.

Соответствует требованиям ТР ТС МР020/201
«Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ТС 004/2011«О безопасности низковольтного оборудования» «ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических изделия электронного и радиоэлектронного»
Единый реестр выданных сертификатов соответствия и характеристированных декларация Таможенного союза https://tks.gov.ru/ Соответствует требованиям Закона "О связи" N 126-ФЗ. Единый реестр выданных документов https://rossvyaz.ru/.
Зарядное устройство соответствует требованиям ТР ТС МР020/ 201 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ТС 004/201 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ЕАЭС 037/2016 "Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электронного и радиоэлектронного". Единый реестр выданных сертификатов соответствия и характеристированных декларация Таможенного союза https://tks.gov.ru/.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН (корешок)

Уважаемый покупатель, в дальнейшем данный гарантийный талон будет необходим для получения гарантийного обслуживания. Просмотрите до тех, чтобы продавец заполнил этот талон и сохраните его для использования в будущем!

Информация о покупателе	Имя	
	Адрес	
	Номер мобильного	
Информация об изделии	Электронная почта	
	Наименование изделия	
	Модель изделия	
	Серийный номер изделия	
Информация продавца	Продавец	
	Адрес	
	Номер мобильного	
	Дата продажи	
	Печать/ф. чекс	
Примечание		

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН (экземпляр клиента)

Уважаемый покупатель, в дальнейшем данный гарантийный талон будет необходим для получения гарантийного обслуживания. Просмотрите до тех, чтобы продавец заполнил этот талон и сохраните его для использования в будущем!

Информация о покупателе	Имя	
	Адрес	
	Номер мобильного	
Информация об изделии	Электронная почта	
	Наименование изделия	
	Модель изделия	
	Серийный номер изделия	
Информация продавца	Продавец	
	Адрес	
	Номер мобильного	
	Дата продажи	
	Печать/ф. чекс	
Примечание		